

ZAVEZNIŠKA VOJAŠKA UPRAVA

BRITSKO - AMERIŠKA CONA

SVOBODNO TRŽAŠKO OZEMLJE



URADNI LIST

ZVEZEK IV

Št. 5 — 21. februarja 1951

Izdaja Z. V. U. - S. T. O. pod oblastjo poveljnika
britsko - ameriških sil, S. T. O.

ZAVEZNIŠKA VOJAŠKA UPRAVA

Britsko - ameriška cona Svobodno tržaško ozemlje

Ukaz št. 29

PRED PISI O POŠKODOVANIH IN DVIGNJENIH TRGOVSKIH LADJAH, DODATEK K UKAZU ŠT. 126/1950

Ker imam za priporočljive nekatere dodatke k ukazu št. 126 z dne 24. junija 1950, ki vsebuje predpise o poškodovanih in dvignjenih trgovskih ladjah, v tistem delu Svobodnega tržaškega ozemlja, ki ga upravljajo britsko-ameriške sile,

zato jaz, CHARLES C. BLANCHARD, brigadni general ameriške vojske, generalni ravnatelj za civilne zadeve,

UKAZUJEM:

ČLEN I

Rok za vlaganje prošenj za odškodnino za popravilo po členu I ukaza št. 126 z dne 24. junija 1950 se za lastnike ladij ali drugih plovnih objektov, ki nimajo več kot 100 brutoton, določi do 31. marca 1951.

ČLEN II

Ta ukaz stopi v veljavo na dan, ko se objavi v Uradnem listu.

V Trstu, dne 6. februarja 1951.

CHARLES C. BLANCHARD

brigadni general ameriške vojske
generalni ravnatelj za civilne zadeve

Ref.: LD/A/51/9

Ukaz št. 30

DODELITEV OSEBJA V ŽELEZNIČARSKIH MENZAH TRGOVINSKEMU ODDELKU ENOTNE BLAGAJNE ZA DRUŽINSKE DOKLADE

Ker je bila z zakonom z dne 6. avgusta 1940 št. 1278 ustanovljena Enotna blagajna za družinske doklade, in

ker sodim, da je priporočljivo zagotoviti izplačevanje draginskih doklad osebju v železničarskih menzah v tistem delu Svobodnega tržaškega ozemlja, ki ga upravljajo britsko-ameriške sile,

zato jaz, CHARLES C. BLANCHARD, brigadni general ameriške vojske, generalni ravnatelj za civilne zadeve,

UKAZUJEM:

ČLEN I

Zaradi izvajanja predpisov draginskih dokladah v pogledu uslužbencev železničarskih menz, ki jih same plačujejo, se te menze dodelijo trgovinskemu oddelku Enotne blagajne za družinske doklade.

ČLEN II

Ta ukaz stopi v veljavo na dan, ko ga podpišem.

V Trstu, dne 8. februarja 1951.

CHARLES C. BLANCHARD

brigadni general ameriške vojske
generalni ravnatelj za civilne zadeve

Ref.: LD/A/51/17

Ukaz št. 31

SPREMEMBA UKAZA ŠT. 298/1948 — PREDPISI O ZADRUGAH

Ker sodim, da je priporočljivo spremeniti nekatere predpise o zadrugah v ukazu št. 298 z dne 15. oktobra 1948 v tistem delu Svobodnega tržaškega ozemlja, ki ga upravljajo britsko-ameriške sile,

zato jaz, CHARLES C. BLANCHARD, brigadni general ameriške vojske, generalni ravnatelj za civilne zadeve,

UKAZUJEM:

ČLEN I

Odstavek 2 člena III ukaza št. 298 z dne 15. oktobra 1948 se nadomesti z naslednjim:

„Odstavek 2. — Izredne preglede odredi oddelek za delo ter jih opravljajo njegovi uradniki ali drugi uradniki, ki jih ta oddelek izrečno pooblasti.“

ČLEN II

Členu III ukaza št. 298 se dodasta naslednja odstavka:

Odstavek 3. — O odrejenih pregledih ter o izidih pregledov je poročati na prihodnji seji ozemeljske komisije za zadrugo.

Odstavek 4. — Za izdatke rednih pregledov morajo zadruga plačati prispevek v sorazmerju s številom svojih članov ter z vplačano glavnico v izmeri in na način, kakor bo to določila Zavezniška vojaška uprava.“

ČLEN III

Člen VI ukaza št. 298 se nadomesti z naslednjim :

„*Odstavek 1.* — Če se ugotovijo težke nerednosti, sme odrediti oddelek za delo v enem mesecu od prejema zapisnika, ko je pretresel vse okoliščnosti, da zadruga spravi stvar v red v določenem roku.

Odstavek 2. — Če zadruga v danem roku ne ustreže odredbi po odstavku 1 tega člena, sme oddelek za delo po zaslišanju ozemeljske komisije za zadruga odrediti, da se zadruga črta iz združnega registra in splošnega imenika zdrugeter da izgubi vse pravice na zakonske ugodnosti, če ni pogojev za uporabo predpisov kr. zak. odloka z dne 30. decembra 1926 št. 2288, spremenjenega v zakon z dne 15. decembra 1927 št. 2499, ter kr. zak. odloka z dne 11. decembra 1930 št. 1882, spremenjenega v zakon z dne 4. junija 1931 št. 998, in členov 2543, 2544 in 2545 državlanskega zakonika.

Odstavek 3. — Ukrepe po prejšnjem odstavku, vštevši tudi imenovanje komisarja, izreka izključno oddelek za delo, v primeru zdrugeter, katerih poslovanje zadeva tudi druge oddelke Zavezniške vojaške uprave, v sporazumu s temi oddelki.“

ČLEN IV

Odstavek 1 člena XIV ukaza št. 298 se nadomesti z naslednjim :

„*Odstavek 1.* — Ozemeljska komisija daje svoje mnenje v naslednjih stvareh :

a) o prizivih, vloženih na oddelek za delo proti odločbam conskega predsedništva v smislu pravilnika, odobrenega s kr. odl. z dne 12. februarja 1911 št. 278, ter tega ukaza ;

b) o ustanovitvi, priznanju in razpustu konzorcijev zdrugeter za javne pogodbe, omenjenih v zakonu z dne 25. junija 1909 št. 422 ter konzorcijev zdrugeter drugega značaja, omenjenih v členu X tega ukaza ;

c) o vseh vprašanjih, za katere zakoni ali pravilniki zahtevajo mnenje komisije ali kjer zahteva to mnenje načelnik oddelka za delo ;

d) o prošnjah za pravno priznanje združnih zvez.“

ČLEN V

Člen XIX ukaza št. 298 se nadomesti z naslednjim :

„*Odstavek 1.* — Zadruga, ki že obstojajo, morajo ustreči predpisom členov XVI, XVII in XVIII do 30. junija 1951 ; če tega ne storijo, izgubijo ugodnosti po obstoječih zakonskih predpisih.

Odstavek 2. — Predpisi zgoraj omenjenih členov ne veljajo za primere, kjer posebni zakonski predpisi drugačedoločajo.“

ČLEN VI

Za vpis v združni register morajo zadruge, ki so dolžne to storiti po ukazu št. 298 z dne 15. oktobra 1948, zaprositi v treh mesecih od ustanovitve, zadruge, ki že obstojajo na dan, ko stopi ta ukaz v veljavo, pa najkasneje do 30. junija 1951.

ČLEN VII

Zadruge, ki ne izpolnijo predpisov prejšnjih členov, nimajo pravice na davčne ugodnosti ali katere koli druge ugodnosti, dokler tem predpisom ne ustrezajo.

ČLEN VIII

Sklepi o prilagoditvah novim predpisom v smislu člena V ter druge potrebne spremembe ustanovne listine se smejo neglede na določbe čl. 2365 in 2375, drugi odstavek državlanskega zakonika sprejeti po postopku in z večino rednega občnega zbora, ki jih določa zakon in ustanovna listina.

ČLEN IX

Ta ukaz stopi v veljavo na dan, ko se objavi v Uradnem listu.

V Trstu, dne 10. februarja 1951.

CHARLES C. BLANCHARD

brigadni general ameriške vojske
generalni ravnatelj za civilne zadeve

Ref.: LD/A/50/137

Ukaz št. 32

PREKLIC ZAKONA Z DNE 22. JANUARJA 1934 ŠT. 401, KI SPREMINJA KR. ZAK. ODLOK Z DNE 13. NOVBEMBRA 1924 ŠT. 1825 O ZASEBNOPRAVNIH SLUŽBENIH POGODBAH

Ker sodim, da je priporočljivo spremeniti predpise o odškodnini za razrešitev zasebnopravne službene pogodbe, v tistem delu Svobodnega tržaškega ozemlja, ki ga upravljajo britsko-ameriške sile,

zato jaz, CHARLES C. BLANCHARD, brigadni general ameriške vojske, generalni ravnatelj za civilne zadeve,

UKAZUJEM:

ČLEN I

Zakon z dne 22. januarja 1934 št. 401, ki spreminja člen 10 kr. zak. odloka z dne 13. novembra 1924 št. 1825 o zasebnopravnih službenih pogodbah, se razveljavi.

ČLEN II

Ta ukaz stopi v veljavo na dan, ko se objavi v Uradnem listu.

V Trstu, dne 10. februarja 1951.

CHARLES C. BLANCHARD

brigadni general ameriške vojske
generalni ravnatelj za civilne zadeve

Ref.: LD/A/51/1

Ukaz št. 33

PREDPISI O UVOZU IN TRANZITU RASTLIN, SEMEN, SADJA, ZELENJAVE IN RASTLINSKIH PROIZVODOV — SPREMEMBA UKAZA ŠT. 232/49

Ker imam za potrebno spremeniti ukaz št. 232 z dne 23. decembra 1949, ki vsebuje predpise o uvozu in tranzitu rastlin, semen, sadja, zelenjave in rastlinskih proizvodov v tistem delu Svobodnega tržaškega ozemlja, ki ga upravljajo britsko-ameriške sile,

zato jaz, CHARLES C. BLANCHARD, brigadni general ameriške vojske, generalni ravnatelj za civilne zadeve,

U K A Z U J E M :

ČLEN I

Člen VIII ukaza št. 232 z dne 23. decembra 1949 se črta in nadomesti z naslednjim :

„ČLEN VIII

Gornji predpisi ne veljajo v primeru uvoza, o katerem se sodi, da je potreben za gospodarstvo cone, pod pogojem da uvoz dovoli v poedinem primeru urad za kmetijstvo in ribištvo pri Zavezniški vojaški upravi ; imenovani urad sme izdati navodila z nadaljnimi pravili in omejitvami za izvršitev teh predpisov.“

ČLEN II

Ta ukaz stopi v veljavo na dan, ko se objavi v Uradnem listu.

V TRSTU, dne 14. februarja 1951.

CHARLES C. BLANCHARD

brigadni general ameriške vojske
generalni ravnatelj za civilne zadeve

Ref.: LD/A/50/268

Ukaz št. 34

NOVI DODATKI K ZAČASNIM PREDPISOM ZA IZVAJANJE NOVE CARINSKE TARIFE, ODOBRENIM Z UKAZOM ŠT. 183/1950, IN SPREMEMBE UVODNIH PREDPISOV CARINSKE TARIFE

Ker sodim, da je priporočljivo predpisati dodatke k začasnim predpisom za izvajanje nove carinske tarife, odobrenim z ukazom št. 183/1950, in spremeniti uvodne predpise te tarife, v tistem delu Svobodnega tržaškega ozemlja, ki ga upravljajo britsko-ameriške sile (in ki se tu dalje kratko označuje „cona“),

zato jaz, CHARLES C. BLANCHARD, brigadni general ameriške vojske, generalni ravnatelj za civilne zadeve,

UKAZUJEM:

ČLEN I

Preglednica, omenjena v členu III, odstavek b) ukaza št. 183 z dne 21. septembra 1950, se spremeni in dopolni naslednje:

Postavka	OPIS BLAGA	Izmera carine „ad valorem“
70 a	Dateljni	15%
83	Vanilija	20%
		najmanj po 800 lir za kg netto
ex 130	Raztopljena svinjska mast (slanina) brez ozira na gostoto vključivši tekočo mast; za žaltavo ali kakorkoli pokvarjeno, neužitno in za izdelavo mila namenjeno mast, znaša carina 5% od vrednosti, pri čemer veljajo predpisi in pogoji, ki jih bo določil oddelek za finance.	
197	Vina iz svežega grozdja:	
ex a	Šampanjec v steklenicah	40%
200	Žganje:	
ex a	Konjak in armanjak v steklenicah	50%

Postavka	OPIS BLAGA	Izmera carine „ad valorem“
ex 202	Likerji, alkoholne pijače in alkoholni preparati, ki niso naštetí ali vključeni v drugih postavkah, v steklenicah	65%
341	Kalijev nitrat	10%
595	Tiskane knjige, tudi ilustrirane :	
b	Vezane :	
	2) s kartonskimi platnicami, čeprav povsem prevlečenimi s papirjem ali platnom :	
	α) v italijanskem jeziku	11%
	β) v drugih jezikih	oproščene pristojbine
ex 670	Bombažne tkanine, čiste in z njimi izenačene, gladke, ne v izdelkih :	
a	Surove tkanine :	
	za surove, gladke bombažne tkanine (kambrik, nanzook, muslin), za vezenje, znaša carina 5% od vrednosti, pri čemer se morajo upoštevati predpisni pogoji ter letne količine, ki jih bo določil oddelek za finance.	
ex 904	Sodi, posode v obliki bobna, bavče, bednje, škatle in podobne posode za prevoz ali pakiranje iz železa ali jekla, ki niso naštete ne vsebovane v drugih postavkah.	
	Železne posode (bednje in posode podobne bobnu), ki so bile že uporabljene za prevoz smolnatih in podobnih snovi in ki so zato neuporabne za njihov pravi namen, namenjene za industrijska podjetja, ki se pečajo z obnovo železnih plošč, znaša carina 5% od vrednosti, če se predložijo v kosih ali pod carinskim nadzorstvom razložijo v kose (doge in dna) z dimenzijami ne nad 195 cm.	

ČLEN II

Zadnji odstavek čl. 17 uvodnih predpisov k splošni tarifi uvoznih carin, ki so bili uveljavljeni v cono z ukazom št. 176 z dne 19. septembra 1950, se nadomesti z naslednjimi:

„Vrednost notranjih ali zunanjih posod in sploh embalaže, ki niso podvržene posebni carini, se všteje v obdavčljivo vrednost blaga. Vendar vrednost posod, ki se po trgovskem običaju redno vračajo pošiljatelju in ki se v smislu kr. odloka z dne 18. decembra 1913 št. 1453, spremenjenega v zakon z dne 17. aprila 1925 št. 473, smejo začasno uvoziti, da se izpraznijo, se prišteje k vrednosti blaga, podvrženega carini le, če so te posode zaračunane kot odstopljene ali se iz katerega koli razloga zopet ne izvozijo.“

ČLEN III

Predpisi pod a) in e) drugega odstavka člena 37 uvodnih določil k splošni tarifi uvoznih carin, razširjenih na cono z ukazom št. 176 z dne 19. septembra 1950, se nadomestijo z naslednjimi:

„a) Za vsako tono brutto težine blaga, naštetega v naslednjih postavkah in podpostavkah splošne tarife carinskih pristojbin:

55, 56, 58, 71, 117, 118, 123-a-1), 125-d, 125-e, 125-f, 127-a, 128, 129-a, 139-1, 152, 194-a, 194-c, 205, 207, 208, 209, 210, 212, 218, 219, 221-a, 222, 223, 224, 225, 227, 228, 229, 230, 231, 232, 233, 234 a, 235, 236, 237, 238, 239, 240-a, 241, 243, 244, 245, 246, 247, 248, 249, 250, 253, 254, 255, 257, 258, 259, 260, 261, 262, 263, 264, 265, 266, 267, 269, 270, 275, 276, 277 a, 278, 312, 313, 337-1, 337-m, 345-1, 349, 388-bis, 388-ter, 405, 465, 466, 467, 468, 469, 470, 524, 526, 527-a, (izključivši kole) 528 a, (izključivši kole) 529-a, 530, 531, 532, 533-a-2), 550-c, 787, 788, 789, 790, 791-a-1), 792-a, 803-a-1), 806, 807, 808, 809-a, 809-b, 809-c, 810-a, 810-b, 810-c, 811 a, 811 b, 811 c, 829, 830, 869, 875, 877, 878, 879 a, 879 b 1), 880 a 1), 880-a-2), 880-b-1), 880-b-2), 881-a-1), 881-a-2), 881-b-1), 881-b-2), 882-a-1), 882-a-2), 883-a-1), 883-a-2), 884-a-1), 884-a-2), 885-a, 885-b, 889, 890, 891-a-1), alfa, 891-a-2), alfa 1322-a-1), 1325-a, 1325-b-1);

„e) Za vsako tono „nekoncentriranega mošta iz svežega grozdja (postavka 196) in „vin iz svežega grozdja, drugih“ (postavka 197-c), v sodih, velikih steklenicah ali železniških tankih.“

ČLEN IV

Ta ukaz stopi v veljavo na dan, ko se objavi v Uradnem listu in na podlagi že izdanih upravnih navodil učinkuje od 1. decembra 1950 dalje.

V Trstu, dne 16. februarja 1951.

CHARLES C. BLANCHARD

brigadni general ameriške vojske
generalni ravnatelj za civilne zadeve

Ref.: LD/A/50/259

Ukaz št. 35

POSEBNI PREDPISI O PLAČILU DAVKA NA POSLOVNI PROMET ZA LETO 1951 ZA NEKATERE VRSTE DOHODKOV

Ker sodim, da je primerno izdati posebne predpise o plačilu davka na poslovni promet za leto 1951 od nekaterih vrst poslovnih dohodkov, v tisti coni Svobodnega tržaškega ozemlja, ki jo upravljajo britsko-ameriške sile, (in ki se tu dalje kratko označuje „cona“),

zato jaz, CHARLES C. BLANCHARD, brigadni general ameriške vojske, generalni ravnatelj za civilne zadeve,

U K A Z U J E M :

Č L E N I

PLAČEVANJE DAVKA V DOGOVORJENEM PAVŠALNEM ZNESKU, SORAZMERNEM S PROMETOM, IN V OBROKIH

Č L E N I

Spodaj navedeni podjetniki plačajo davek na poslovni promet pri pristojnem registrskem uradu v dogovorjenem pavšalnem znesku na podlagi skupnih kosmatih prejemkov v letu 1951, ki jih prijavijo, in sicer v skladu s predpisi naslednjih členov tega ukaza :

- 1) gostinski obrati
- 2) obrtniki brez obratovališča
- 3) rokodelci, ki nudijo usluge
- 7) imetniki taksijev ali posojevalci vozil in motornih vozil, motornih čolnov in čolnov
- 5) pripadniki prostih poklicev
- 6) borzni posredovalci in menjalci denarja
- 7) spedijski in pomorski agenti, agencije državnih železnic, potne in turistične agencije in uradi, nosači, podjetja za nakladanje in razkladanje
- 8) trgovci na drobno
- 9) krošnjarji.

GOSTINSKI OBRATI

Č L E N I I

Poseben način obdavčevanja po členu I tega ukaza velja za naslednje gostinske obrate :

- hoteli in penzije za vse njihove dajatve, razen prenočišča in hrane, ki jo dajejo zasebniki ;
- kavarne in bari, tudi glede postranskih obratov (biljardnih prostorov, igralnih prostorov itd.) ;
- lokali za prodajanje piva, vina v steklenicah in sladoleda ;

- vinarne s policijsko licenco ;
- prodajanje vina občinstvu po neposrednih proizvajalcih, ki imajo dovoljenje za to ;
- „grill-rooms“, „pizzerie“, in podobno ;
- restavracije, gostilne, krčme, vštrevši kolodvorske restavracije ;
- slaščičarne z ali brez policijske licence, za vse blago, ki ga prodajajo ;
- mlekarne z ali brez policijske licence, za vse njihovo blago, razen za prodajanje mleka za potrošnjo izven lokala ;
- kioski, z ali brez policijske licence, za prodajanje pijač in jedil ;
- biljardni prostori, ki niso priključeni kavarnam, barom, itd. ;
- kopališča ;
- javne hiše.

Ta način obdavčevanja velja tudi za bare, kavarne, itd., ki so priključene trgovinam z raznim blagom. V tem primeru se plača davek od celotnega prometa v tem obratu, ki ga mora davkoplačevalec prijaviti registrskemu uradu z eno skupno prijavo v smislu člena XV tega ukaza.

Nadalje velja ta način obdavčenja za restavracije, kavarne in bare v klubih, zabavnih prostorih, na dirkališčih itd. Davek od poslovnega prometa od drugega poslovanja teh kavarn itd. se plačuje na redni način, ki velja za druge prejemke teh obratov.

Za lokale, kjer se predvajajo predstave, koncerti in druge zabave, podvržene erarni pristojbini, se davek odmeri v skladu s predpisi tega ukaza na podlagi vseh kosmatih prejemkov podjetja, odštevši prejemke, izvirajoče iz teh zabav, za katere je bil davek plačan skupaj z erarnimi pristojbinami v smislu členov 47 in 58, zadnji odstavek pravilnika k zakonu z dne 19. junija 1940 št. 762.

OBRTNIKI BREZ STALNEGA OBRATOVALIŠČA

ČLEN III

Način plačevanja davka na poslovni promet, določen v členu I tega ukaza, velja za obrtnike, ki krožijo pri prodajanju svojih lastnih proizvodov (bodisi da jih prodajajo na stalnem mestu ali ne), neglede na vrsto blaga in prevoznega sredstva (motorno vozilo, ročni voziček ali konjska vprega, kolesa, ali da nosijo blago v rokah ali na rami itd.), ali ki na ta način nudijo svoje usluge (čistilci čevljev, kleparji, dežnikarji, čevljarji, brusilci, fotografi itd.).

Obrtniki, ki na ta način prodajajo poleg lastnih proizvodov tudi blago, nabavljeno od tretjih oseb, morajo plačati davek na način, naveden v tem delu, od vseh prejemkov v svojem obratu. Te prejemke morajo prijaviti registrskemu uradu z eno samo prijavo v skladu s členom XV tega ukaza.

USLUGE NA DROBNO

ČLEN IV

Način plačevanja davka na poslovni promet, določen v členu I tega ukaza, velja za vse obrtnike, ki nudijo usluge občinstvu na drobno, neglede na kategorijo, kateri pripadajo v pogledu pridobninskega davka (brivci, frizerji, manikuristi, krojači, kovači, čevljarji, kleparji, steklarji, podkovači, mizarji, zlatarji in urarji glede svojih popravilnic ; bavarнице, pralnice, likalnice, mehaniki in mehanične delavnice, fotografi, krznarji in modistinje glede svojih popravilnic

in za dela po naročilu, mlini za mletje žitaric na račun tretjih, stiskalnice oliv na račun tretjih, pekarije za peko kruha in drugih jedil na račun tretjih, podjetja za mlatev in sušenje žitaric, stiskalnice sena in motorno pluzenje na račun tretjih, tiskarne obrtniškega značaja itd.) bodisi da obstoja usluga samo v delu ali obenem v delu in materijalu.

Če služijo obrtni lokali tudi za neposredno prodajo blaga občinstvu, se plača davek v skladu s predpisi tega dela tega ukaza od vseh prejemkov podjetja, ki se morajo prijaviti registrskemu uradu z eno samo prijavo, razen v kolikor določa zadnji odstavek čl. XI in čl. XIII tega ukaza.

Plačevanje v pavšalnem dogovorjenem znesku ne velja za nadrobne usluge, ki se dajejo na podlagi pismenega dogovora; zanje se plačuje davek v navadni izmeri in na reden način.

Prav tako ne velja ta način plačevanja za kakršnokoli obdelovanje ali popravilo blaga ali proizvodov, ki jih naročnik izdeluje ali z njimi trguje; v teh primerih se davek plačuje na podlagi fakture za delo z upoštevanjem predpisov členov 16 in 17 pravilnika, odobrenega s kr. odl. z dne 26. januarja 1940 št. 10.

PRIPADNIKI PROSTIH POKLICEV

ČLEN V

Način plačevanja davka na poslovni promet po členu I velja za tiste pripadnike prostih poklicev, katerih dohodki spadajo v pogledu pridobnine v kategorijo C/1, čeprav vršijo prosti poklic obenem s kakim nameštčenskim poklicem (odvetniki in pravni zastopniki, kemiki, komercialisti, geometri, inženirji, zasebni učitelji katerekoli stroke vstevši umetnost, zdravniki, notarji, babice, pravni zastopniki, izvedeni cenilci, industrijski izvedenci, računovodje, kmetijski tehniki, veterinarji, diplomirani bolničarji, aktuarji itd.).

PREVAŽANJE OSEB S TAKSIJI IN IZPOSOJANJE VOZIL

ČLEN VI

V pogledu plačevanja davka na način, naveden v členu I, velja za prevažanje oseb s taksi ali za izposojanje vozil prevoz oseb bodisi na kraju samem ali med raznimi kraji, ki jih opravlja davkoplačevalec s kakršnimkoli motornim vozilom, čeprav se poleg tega ali priložnostno ta vozila uporabljajo tudi za prevoz blaga. Davek se plača na način, naveden v členu I, od vseh prejemkov obrata.

Če se pa motorna vozila redno ali prvenstveno uporabljajo za prevoz blaga in le priložnostno ali v podrejeni vrsti za prevažanje oseb, se plača davek od prejemkov iz prevažanja oseb, v skladu s predpisi člena I tega ukaza, dočim velja za prevažanje blaga redni način plačevanja davka na podlagi listine, predpisane za prevoz blaga.

Ostanejo v veljavi predpisi člena 46, drugi odstavek pravilnika, odobrenega s kr. odl. z dne 26. januarja 1940 št. 10, o plačevanju davka od prejemkov iz prevozov na koncesionarnih avtomobilskih progah.

ČLEN VII

Način plačevanja davka na poslovni promet po členu I tega ukaza pri davkoplačevalcih, navedenih pod t. 7 člena I, ne velja za prejemke iz transportov vseh vrst, ki se izvršijo s prevoznimi sredstvi davkoplačevalca samega. V teh primerih se plačuje davek po veljavnih predpisih z ozirom na posebni značaj prevoza.

ČLEN VIII

Zneski, ki jih spedijsko podjetje predumi na račun stranke za plačilo davkov, prevoza, zavarovanja itd., ne veljajo za obdavčljive prejemke in jih zato ni vključiti v prijavo registrnemu uradu po členu XV tega ukaza. Če so pa ti predumljeni zneski postali podvrženi davku v teku poslovnega razmerja med spediterjem in dotično stranko, je spediter dolžen, da s primerno listino dokaže, da je bil davek za posel, opravljen na račun stranke, plačan.

Posebne določbe prejšnjega odstavka ne veljajo za spediterje, ki zaračunajo davek s tem, da ga pripišejo v svoj račun stranki.

ČLEN IX

Razen v kolikor je določeno v zadnjem odstavku tega člena, morajo spediterji in turistični uradi, ki izdajajo listke za prevoz potnikov s prevoznimi sredstvi tretjih oseb in ki pobirajo dotično voznino, vnesti v prijavo, omenjeno v členu XV tega ukaza, poleg drugih prejemkov iz svojega obratovanja tudi prejemke, pobrane od takih potnikov.

Zneski, ki jih ti spediterji in turistični uradi morajo plačati lastnikom omenjenih prevoznih sredstev, niso podvrženi obdavčenju; vendar morajo zaradi kontrole ta plačila biti razvidna iz posebne listine, ki se mora sestaviti v dveh izvodih in ki je podvržena redni kolkovni pristojbini po členu 52 preglednice A, priložene h kr. odl. z dne 30. decembra 1923 št. 3268 s kasnejšimi popravki.

Pri voznih listkih za javne avtobuse, pomersko rečno in zračno progo morajo spediterji in turistični uradi vnesti v prijavo, omenjeno v členu XV tega ukaza, samo tiste prejemke, ki izvirajo iz omenjenega posla, dočim morajo podjetja, ki opravljajo prevoz, plačati davek na poslovni promet v skladu s predpisi člena 46, drugi odstavek pravilnika, odobrenega s kr. odl. z dne 26. januarja 1940 št. 10, tudi od prejemkov iz prodaje voznih listkov po tretjih osebah.

ČLEN X

Turistični uradi, ki na lasten račun prirejajo potovanja in izlete z ali brez hrane, prenočišča ali drugih uslug, morajo plačati davek na poslovni promet od kosmatih prejemkov iz tega poslovanja v skladu s predpisi člena I tega ukaza, neglede na davek, ki se plača za posle, ki so jih sklenili z zvezi z izvedno teh potovanj ali izletov.

NEPOSREDNA PRODAJA OBČINSTVU

ČLEN XI

Način plačevanja davka na poslovni promet, naveden v členu I, velja za vsako prodajo neposrednim potrošnikom, ki jo opravlja kdorkoli, včevši poljedelske proizvajalce, trgovine za občinstvo, ki imajo tozadevno obrtno dovoljenje, ali ki prodajajo brez stalnega obratovališča.

Ta način plačevanja velja tudi za prodajanje vina občinstvu po neposrednih proizvajalcih v prostorih, odprtih občinstvu, če je vino namenjeno za potrošnjo izven prostorov.

Vendar ne velja ta način plačevanja za prodaje in dobave, ki se opravijo na podlagi pisмене pogodbe; za takšne prodaje in dobave se plačuje davek na redni način.

ČLEN XII

Trgovci, ki poleg prodaje raznega blaga občinstvu vršijo eden ali več poslov, omenjenih v členu I tega ukaza (bari, kavarne in podobno, obrtniško delo itd.), morajo vnesti v eno skupno prijavo registrskemu uradu v smislu člena XV tega ukaza vse prejemke svojega obrata.

ČLEN XIII

Pavšalno plačanje davka ne velja in se mora plačati davek na reden način na podlagi predpisane listine pri prodaji v trgovinah, odprtih občinstvu, izvršeni napram trgovcem, ki namenijo kupljeno blago za nadaljno prodajo, ali obrtnikom in industrijem, ki uporabljajo kupljeno blago, za izdelovanje ali popravilo drugih proizvodov. Pri teh prodajah morajo kupci obvezno zahtevati od prodajalca izdajo fakture ali druge enakovredne listine, pri kateri mora prodajalec sam zaračunati davek v redni izmeri in na redni način.

Vendar velja pavšalno plačevanje davka za prodajo živie, ki jo te trgovine z izključno licenco za prodajo občinstvu izvršijo gostinskim obratom, bolnišnicam, menzam pri obratih in tovarnah, skupinam s skupno prehrano, konviktom itd.

ČLEN XIV

Trgovci, ki prodajajo občinstvu tudi blago, ki je oproščeno davka, morajo navesti v svoji prijavi registrskemu uradu po čl. XV tega ukaza samo prejemke iz prodaje blaga podvrženega davku.

Po prodaji blaga, za katero veljajo različne izmere davka, se morajo dotični prejemki v tej prijavi navesti posebej po izmeri davka, kateri je blago podvrženo.

PRIJAVE — ODMERA DAVKA — PLAČILO

ČLEN XV

Davkoplačevalci, ki v smislu tega ukaza morajo plačevati davek v pavšalnem znesku v razmerju s poslovnim prometom, morajo zaradi odmere davka za leto 1951 vložiti pri pristojnem registrskem uradu najkasneje v februarju 1951 prijavo, v kateri mora biti naveden sedež podjetja, značaj obrata in znesek kosmatih prejemkov v letu 1950.

Pri davkoplačevalcih, ki so začeli z obratovanjem v teku leta 1950 ali ki niso obratovali vse leto, se vzame za podlago odmere davka za leto 1950 samo promet, dosežen v času dejanskega obratovanja, dočim se odmeri davek za 1951 sorazmerno s prometom, računanim za vse leto.

Davkoplačevalci, ki začnejo obratovati tekom leta 1951, morajo vložiti prijavo po prvem odstavku tega člena v dveh mescih od začetka obratovanja in v prijavi navesti promet, o katerem računajo, da ga bodo dosegli v tem letu; na podlagi tega zneska registrski urad davek začasno odmeri in izterja. Najkasneje v februarju 1952 morajo ti davkoplačevalci prijaviti dejansko dosežen poslovni promet za leto 1951; na podlagi tega prometa se dokončno odmeri davek za leto 1951.

V primeru sezonskega poslovanja (mlatenja in sušenja žitaric, stiskanja krme, motornega plujenja na račun drugih, kopaliških podjetij, stiskanja oliv na račun drugih itd.) morajo davkoplačevalci v enem mesecu od začetka obratovanja prijaviti pričakovani sezonski promet, na čigar podlagi registrski urad davek začasno odmeri in izterja. V enem mesecu po koncu sezonskega obratovanja morajo davkoplačevalci prijaviti dejanski promet, ki so ga dosegli v sezoni, na kar registrski urad dokončno odmeri davek od prijavljenega zneska.

ČLEN XVI

Na podlagi prijave v smislu prvega odstavka člena XV tega ukaza odmeri registrski urad davek za leto 1951 v skladu s členom X splošnega ukaza št. 90 z dne 24. januarja 1947 in vpiše to odmero v svoje knjige ter ga sporoči davkoplačevalcu z zahtevo, da naj plača dotični znesek v obrokih in v rokih, določenih v členu XVII tega ukaza.

Če so davkoplačevalci dolžni plačati davek v pavšalnem dogovorjenem znesku po določbah tega ukaza in če ne predložijo zgornje prijave, odmerijo registrski uradi davek uradoma in obvestilo o odmeri vročijo davkoplačevalcu, dočim v zakonu predvidene kazni ostanejo v veljavi.

ČLEN XVII

Davek, odmerjen po določbah prejšnjega člena, se mora plačati potom poštnega tekočega računa neposredno na tekoči račun registrskega urada v štirih trimesečnih obrokih, ki zapadejo v plačilo zadnji dan mescev marca, junija, septembra in decembra 1951.

Če davek ne presega 1000 lir, se mora plačati ves znesek naenkrat tekom mesca marca 1951.

Dopolnilo davka, ki se mora plačati na podlagi poravnave, ker je registrski urad sprejel popravek davkoplačevalca, se mora plačati najdalje v enem letu v dvomesečnih obrokih za nazaj, počenši od mesca, ki sledi sprejemu popravka.

V istem roku se mora plačati večji obrok, ki zapade v plačilo, če je odmera postala dokončna, ker ni bil vložen pravočasno ugovor.

Davek in zvišani davek, ki bi se moral plačati na podlagi odločbe pristojne davčne komisije, se mora plačati na način in v rokih, določenih v členu XIII splošnega ukaza št. 90 z dne 24. januarja 1947.

Davek, ki se je odmeril na podlagi davkoplačevalčeve prijave v svrhu odmere za leto 1950 v primerih, omenjenih v drugem odstavku člena XV tega ukaza, se mora plačati v dveh enakih obrokih dne 31. marca in 30. junija 1951; dopolnilo davka, ki se v takih primerih mora plačati na podlagi sprejetega popravka, se mora plačati tako, kakor je določeno v tretjem odstavku zgoraj.

Davek, ki se je odmeril na podlagi davkoplačevalčeve prijave, vložene v februarju 1952 zaradi izmere za leto 1951 v primeru predzadnjega odstavka člena XV tega ukaza, se mora plačati v dveh enakih obrokih dne 31. marca in 30. junija 1952; dopolni na davku v takih primerih, ki se mora plačati na podlagi poravnave, se mora plačati tako, kakor je določeno v tretjem odstavku zgoraj.

Začasni davek, ki ga morajo plačati davkoplačevalci s sezonskim obratovanjem v smislu zadnjega odstavka člena XV tega ukaza, se mora plačati v dveh enakih mesečnih obrokih, ki zapadeta v plačilo zadnji dan mesca, v katerem je bila vložena prijava o dejansko doseženem prometu in zadnji dan naslednjega mesca; razlika na davku, ki jo mora plačati davkoplačevalec v posledici sprejetega popravka, se mora plačati kako, kakor je določeno v tretjem odstavku zgoraj.

DEL II

POLICIJSKE MENZE, MENZE PRI PODJETJIH IN TOVARNAH

ČLEN XVIII

Od obrokov hrane, ki se dajejo v menzah, katere neposredno upravljajo poveljstva policijskih ustanov (civilne policije, finančne straže, upravne policije), ter v cenениh menzah, ki jih vodijo meščanske in verske dobrodelne ustanove, se mora plačevati davek na poslovni promet v naslednji stalni izmeri:

Pri menzah v občinah s prebivalstvom ne nad

5.000 prebivalcev	1000 lir
od 5001 do 50.000	3.000 „
od 50.000 do 500.000	6.000 „

Od obrokov hrane, ki se dajejo v menzah podjetij ali tovarnen, v refektorijih in revstavracijah, ki jih neposredno upravlja podjetje ali tovarna, ter od obrokov hrane, ki se dajejo v menzah, refektorijih in revstavracijah, katere upravlja kateri koli urad ali ustanova, tudi ustanove za brezplačno izobrazbo in oddih, se mora plačati davek na poslovnih promet v naslednji stalni izmeri:

Pri podjetjih in tovarnah, uradih, drugih ustanovah itd. s skupnim številom uslužbencev (uradnikov, delavcev, članov itd.)

ne nad 50	1000 lir
od 51 do 1000	2000 „
od 101 do 500	4000 „
od 501 do 1000	8000 „
do 1001 do 5000	12000 „
od 5001 do 10000	16000 „
nad 10000	20000 „

ČLEN XIX

Od prodaje in razpečevanja v kantinah, ki jih neposredno upravljajo poveljstva policijskih ustanov, se mora plačati davek na poslovni promet vsake kantine v naslednji stalni izmeri :

Od kantin v občinah s prebivalstvom ne nad 5000 prebivalcev	2000 lir
od 5001 do 50.000	5000 „
od 50.000 do 500.000	10000 „

Od prodaje in razpečevanja v kantinah, ki jih neposredno upravlja podjetje ali tovarna ali katerikoli urad ali ustanova, všteti ustanove za brezplačno izobrazbo in oddih, se mora plačati davek na poslovni promet od vsake kantine v naslednji stalni izmeri :

Pri podjetjih in tovarnah, uradih, ustanovah itd. s skupim številom uslužbencev (uradnikov, delavcev, članov itd.):

do 50	4000 lir
od 51 do 1000	8000 „
od 101 do 500	14000 „
od 501 do 1000	24000 „
od 1001 do 5000	32000 „
od 5001 do 10000	40000 „
nad 10000	50000 „

ČLEN XX

Zaradi odmere stalnega davka po členih XVIII in XIX tega ukaza morajo dotične stranke vložiti pri pristojnem registrskem uradu do konca februarja 1951 prijavo s podatki, ki so potrebni za določitev izmere davka, ki naj se uporabi (ime ustanove ali podjetja, število prebivalstva v občini, kjer je menza ali kantina, število uslužbencev itd.).

Davek se mora plačati pri poštnem čekovnem uradu neposredno na tekoči račun registrskega urada. Če stalni davek ne presega zneska 2000 lir, se mora plačati do 31. marca 1951 v enem samem obroku, če pa je višji, se mora plačati v dveh enakih obrokih dne 31. marca in 31. julija 1951.

ČLEN XXI

Če menze ali kantine, omenjene v členih XVIII in XIX tega ukaza, upravljajo pogodbeni zakupniki, ali če te menze in kantine, čeprav so pod neposredno upravo dotičnega podjetja, urada ali ustanove, dajejo obroke hrane ali vršijo prodajo ali razpečevanje tudi osebam, ki niso uslužbeni pri podjetju, uradu ali ustanovi, se mora plačati davek od poslovnega prometa menze ali kantine po predpisih dela 1 tega ukaza.

TRGOVINE Z ZELENJAVO, CVETLICAMI, SADJEM, RIBAMI, JAJCI, PERUTNINO, KUNCI IN DIVJAČINO

ČLEN XXII

Za trgovine z zelenjavo, cveticami, sadjem, ribami, jajci, perutnino, kunci in divjačino se plača davek na poslovni promet enkrat za vselej v času, ko se to blago stavi v potrošnjo, in sicer na podlagi predpisov naslednjih členov.

Za stavljanje v potrošnjo velja :

- a) nakup tega blaga po trgovcih na drobno in krošnjarijih vstevši menze policije, tovaren, podjetij in podobne, ter pri neposrednih proizvajalcih prenos blaga iz kraja proizvodnje v njihove trgovine zaradi prodaje občinstvu ;
- b) nakup tega blaga po osebah, ki ga neposredno potrošijo v svoji lastni trgovini ali industriji (hoteli, restavracije, kavarne, slaščičarne, penzije, menze policije, podjetij ali tovaren in podobno) ;
- c) nakup tega blaga po privatnih potrošnikih pri trgovcih na debelo ali komisijonarjih ;
- d) nakup po industrijih v svrhu proizvodnje ali obdelave ;
- e) nakup po trgovcih na debelo, ki blago obdelujejo ali kakorkoli podvržejo procesu, ki menja fizično naravo blaga.

ČLEN XXIII

Blago, za katero velja način plačila davka na poslovni promet po določbah prejšnjega člena, je naslednje :

sveže cvetlice, vstevši okrasne liste in rastline ;

sadje in zelenjava v naravnem stanju, čeprav konservirano v naravnem stanju, da se prepreči razkroj, v kisu in podobno (koper in drugo tako blago), vstevši obeljeno posušeno sadje, posušene kostanje, posušene fige, cele ali razrezane, toda je posušena zelenjava, suhi orehi, rozine katerekoli vrste in blago, konservirano ali obdelano na drug način ;

sveže ribe, čeprav zmrznjene, toda ne suhe, nasoljene ali drugače konservirane ;

jajca ;

perutnina, kunci in divjačina, živi ali mrtvi.

ČLEN XXIV

Davek na poslovni promet od trgovskih poslov, naštetih v členu XXII tega ukaza se plačuje :

1). — od poslov, naštetih pod a), b), c) in d) v izmeri 3% za sveže cvetlice, za perutnino, kunce in divjačino ter v izmeri 2% za sadje in zelenjavo, ribe in jajca ; davek plača prodajalec na način in v obrokih kakor pri rednem plačevanju davka na podlagi fakture ali druge listine, ki se mora vsakokrat izdati v dvojniku.

Če se nakup vrši pri proizvajalcih na kraju proizvodnje, plača davek kupec na podlagi fakture ali enakovredne listine, izstavljene po čl. 35 pravilnika, odobrenega s kr. odl. od 26. januarja 1940 št. 10.

Vendar sme davkoplačevalec plačati davek tudi na podlagi posebnega registra, v katerega se morajo vnesti količine kupljenega blaga in cene po vrstah z navedbo imena in naslova prodajalca in nakupne cene. V ponedeljek vsakega tedna se morajo navesti delne vsote nakupov za vsak dan prejšnjega tedna in od skupne vsote plačati davek, kakor je določeno v členu VII ukaza št. 106 z dne 13. maja 1949. Register, omenjen v prejšnjem odstavku, se mora pred uporabo predložiti registrskemu uradu, da opravi obličnosti, predpisane v členu 112 pravilnika, odobrenega s kr. odl. z dne 26. januarja 1940 št. 10.

Na Mačin in v rokih, navedenih v prejšnjem odstavku, se plačuje davek za prehod porazvodov, ki jih proizvajalci od kraja proizvodnje prenesejo v svoje trgovine za prodajo občinstvu ;

2). — od poslov, naštetih pod e), v izmeri 3%, ter se mora plačati v času prodaje obdelanih proizvodov po trgovcu na debelo na podlagi istega dokumenta in iste cene, ki velja za prodajo obdelanih proizvodov, ter poleg davka, ki se mora plačati od prodaje tega blaga. Če je obdelano blago namenjeno za izvoz, se plača davek od nakupa prvotnega blaga v izmeri 3% prodajne cene obdelanega blaga kakor je razvidna iz fakture, ki se izda inozemskemu kupcu ali v primeru po členu 21 zakona z dne 19. junija 1940 št. 762 domačemu izvozniku.

ČLEN XXV

Davek, ki je bil plačan po predpisih prejšnjega odstavka, vsebuje tudi davek, ki bi se moral plačati od poslov glede zelenjave, sadja, cvetlic, rib, jaje, perutnine, kuncev in divjačine, ki so se izvršili pred poslom, od katerega je bil davek pobran, vstevši uvoz svežih rib, tudi zmrznjenih, razen če so jih neposredno ujeli ali neposredno nabavili od inozemskih tvrdk tuzemski industriji, ki jih uporabijo v svoji lastni industriji. Ne obsega pa ta davek od uvoza zelenjave, sadja, jaje, perutnine, kuncev in divjačine ter svežih rib, tudi zmrznjenih, ki so bile neposredno ujete ali neposredno nabavljene v inozemstvu v industrijske namene ; v tem primeru izterja davek carinski urad v izmeri 3% od svežih cvetlic, perutnine, kuncev in divjačine ter v izmeri 2% od drugega zgoraj omenjenega blaga.

Od nadrobne prodaje sadja, zelenjave, cvetlic, rib, jaje, perutnine, kuncev in divjačine ki jo vrši kdorkoli, vstevši neposredni prodajalci v svojih lastnih trgovinah ali na stojnicah, se plača davek v dogovorjenem pavšalnem znesku po določbah dela I tega ukaza neglede na davek, ki je bil plačan po predpisih o posebnem načinu obdavčenja, ki jih vsebuje ta del tega ukaza.

DEL IV

ZDRUŽENJA ZA VZAJEMNO ZAVAROVANJE ŽIVINE

ČLEN XXVI

Od premij, ki jih prejemaajo združenja za vzajemno zavarovanje živine za živino, zavarovano leta 1951, se plača davek v stalni izmeri 15 lir za vsako glavo živine, sprejeto v zavarovanje v tem letu.

Davek se mora plačati v gotovini pri registrskem uradu na podlagi prijave, ki jo ta združenja morajo predložiti do vstevši 31. januarja 1952.

DEL V

PIVO

ČLEN XXVII

Od piva domače proizvodnje plača davek na poslovni promet proizvajalec enkrat za vselej v izmeri 5,50% v dogovorjem pavšalnem znesku pri registrskem uradu. Davek se plača po predpisih poglavja XXV pravilnika, odobrenega s kr. odl. z dne 26. januarja 1940 št. 10, v razmerju s količinami, proizvedenimi v letu in na podlagi cene na debelo franko tovarna.

Zneski, ki jih proizvajalec posebej zaračuna kupcu za prevoz, za pakiranje in podobno, so podvrženi davku, plačljivemu v redni višini in na redni način.

Pri inozemskem pivu se davek prav tako plača samo enkrat v izmeri 9% in ga pobere carinski urad v gotovini pri izrešitvi blaga na podlagi uvozne vrednosti, računane po predpisih člena 18 zakona z dne 19. junija 1940 št. 762.

ČLEN XXVIII

Davek, ki je bil plačan po predpisih prejšnjega člena, obsega davek ki bi se moral plačati od vseh poslov glede piva, tako domačega kakor inozemskega, razen od prodaje po trgovcih na drobno in gostinskih obratih.

DEL VI

KAVA IN KAVINI NADOMESTKI

ČLEN XXIX

Davek na poslovni promet kave, bodisi surove ali pražene, ali kavinih nadomestkov inozemskega izvora, se plača enkrat za vselej v spodaj označeni izmeri ter ga odmeri in pobere carinski urad pri izrešitvi blaga na podlagi uvozne vrednosti, računane po določbah člena 18 zakona z dne 19. junija 1940. št. 762:

A) Kava, surova in pražena, in kavini nadomestiki: 12%

tarifna postavka 79 - kava

tarifna postavka 185 - kavini nadomestki

B) Čaj in matè čaj: 13%

tarifna postavka 80 - čaj

tarifna postavka 81 - matè

Davek na poslovni promet od tuzemskih kavinih nadomestkov se plača enkrat za vselej na reden način v izmeri 9% po proizvajalcu v času prodaje in na podlagi skupne cene na debelo, ki se zaračuna kopcu.

Davek, ki je bil plačan po določbah prejšnjega člena, obsega davek, ki bi se moral plačati od poslov glede kavinih nadomestkov, potem ko so bili prodani po proizvajaleu, ter od poslov glede kave, surove ali pražene, in kavinih nadomestkov inozemskega izvora po uvozu razen za prodajo po trgovcih na drobno in gostinski obratih.

Praženje in kakršnakoli druga predeleva kave na račun tretjih oseb so gospodarski posli, obdavčljivi po zakonu.

Poseben način obdavčenja po prejšnjem členu velja tudi za surovo ali praženo kavo ter za čaj in maté čaj v posodah vseh vrst ali v posebnih ovitkih.

DEL VII

UMETNA GNOJILA IN ANTIKRIPTOGAMNA SREDSTVA

ČLEN XXXI

Od poslovnega prometa umetnih gnojil in antikriptogamnih sredstev, domače proizvodnje, naštetih v členu XXXII tega ukaza, se plača davek na poslovni promet enkrat za vselej v izmeri 5% ; davek plača proizvajalec pri prodaji blaga na podlagi celotne kosmate cene, ki jo zaračuna kupcu, v rednih rokih in na redni način.

Če se pa v fakturi posebej računa cena pakiranja, se plača davek od te cene v redni izmeri.

Če je zgoraj navedeno blago inozemskega izvora, se davek prav tako plača enkrat za vselej v izmeri 5% ; davek odmeri in pobere carinski urad pri izrešitvi blaga na podlagi uvozne vrednosti, računane po določbah člena 18 zakona z dne 10. junija 1940 št. 652.

ČLEN XXXII

Za naslednja umetna gnojila in antikriptogamna sredstva se plača davek na poslovni promet enkrat za vselej v smislu člena XXXI tega ukaza :

UMETNA GNOJILA :

a) nitrogenska gnojila ; amonijev sulfat ; kalcijev nitrat 13/14 - 1550% amonijev nitrat 15/16 - 20/21 - 33/35% ; sodin nitrat ; biamonijev fosfat ; kalcijev cianamid ;

b) fosfatna gnojila ; mineralni superfosfat ; organični perfosfat z vsebino nitrogena ne nad 3%, tomaževa žindra ; fosforiti (zdrobljen mineralni fosfat) ;

c) kalijeva gnojila ; kalijeva sol 40/42 - 30/32% ; kalijev klorid 50/52 - 58/60% kalijev sulfat 48/50%.

ANTIKRIPTOGAMNA SREDSTVA :

bakrov sulfat ; bakrov oksiklorid in druga antikriptogamna sredstva v vsebino bakrovega sulfata 64%, zmleto čeprav ventilirano žveplo ; zmleto in tudi ventilirano rafinirano žveplo ; žvepleni sublimat, zmleta in tudi ventilirana žveplena ruda ali to žveplo z bakrom ; pobakreno žveplo.

ČLEN XXXIII

Davek, ki je bil plačan po predpisih člena XXXI tega ukaza, obsega tudi davek, ki bi se moral plačati od vseh poslov, vštetiš nadrobno prodajo, po prodaji s strani proizvajalca ali po uvozu, če je blago inozemskega izvora.

DEL VIII

PETROLEJSKI PROIZVODI, GORIVNA IN MAZILNA MINERALNA OLJA

ČLEN XXXIV

Od poslovnega prometa spodaj naštetih petrolejskih proizvodov, gorivnih in mazilnih mineralnih olj se plača davek na poslovni promet enkrat za vslej v naslednji izmeri :

A) Gorivna mineralna olja :

tarifna postavka 271, statistična 696 - bencin

„ „ 271, „ 697 - terpentin

„ „ 271, „ 698, 699, 700, 701 - petrolej in plinsko olje

„ „ 271, „ 693, 695, 706, 708 - surova naravna petrolejska olja

in ostanki od obdelave mineralnih olj (gorivniholj), razen onih, ki so določena za obdelavo in za neposredno gorivo v kotlih in pečeh.

B) Gorivna mineralna olja :

iz inozemstva : 3.50%

domače proizvodnje : 4%

tarifna postavka 271, statistična 692, 704, 705 - surova naravna petrolejska olja in ostanki od obdelave mineralnih olj za neposredno uporabo pri kotlih in pečeh.

C) Mazilna mineralna olja : 9%

tarifna postavka 271, statistična 702 in 703.

Če so ti proizvodi določeni za notranjo uporabo rafinerij in obalnih naprav, znaša izmera davka 2%.

ČLEN XXXV

Odstotki davka, določeni v prejšnjem členu XXXIV, se odmerijo :

- a) pri gorivnih mineralnih oljih : na podlagi polne cene samega blaga, razvidne iz cenika, določene za prodajo občinstvu, brez vpoštevanja katerega koli zvišanja ali zvišanja te cene ; če gre za primer ugodnosti v pogledu davka od proizvodnje, se odšteje razlika med normalnim in znižanim davkom ;
- b) pri mazilnih mineralnih oljih : na podlagi povprečne cene 240 lir za kg.

Ta načela veljajo tudi za odmero davka od proizvodov, ki so določeni za notranjo porabo rafinerij in obalnih naprav.

ČLEN XXXVI

Davek, ki se plača v smislu prejšnjih členov, se plačuje :

- a) za gorivne in mazilne petrolejske proizvode, uvožene iz inozemstva ali vzete iz carinskih skladišč : neposredno v gotovini carinskemu uradu pri izrešitvi blaga iz carinarne ;
- b) za tuzemske in z njimi izenačene proizvode, podvržene davku od proizvodnje, ki se vzamejo iz tuzemskih tovarov in skladišč : po osebi ali tvrdki, ki proizvode prevzame, neposredno na tekoči račun pristojnega registrskega urada.

V ta namen mora tehnični urad za davek od proizvodnje ali carinski urad (pri nadzorovanih skladiščih) ugotoviti, predno odobri prevzem proizvodov, da je bil davek na poslovni promet plačan v višini in na podlagi cen, predvidenih v prejšnjih členih, ter mora vnesti podatke o vsakem poedinem plačilu v svoje knjige.

ČLEN XXXVII

Proizvodi, naštetih v členu XXXIV tega ukaza, ki so določeni za bunkerje ali za zaloge na ladjah ali letalih, ter izvoz teh proizvodov po osebi ali tvrdki, ki jih je prevzela od tovarov ali carinskih skladišč neposredno ali po izvozniku, (pri čemer se morajo v zadnjem primeru vpoštevati predpisi člena 21 zakona z dne 19. junila 1940 št. 762), niso podvrženi davku na poslovni promet pod pogojem, če so oproščeni davka od proizvodnje.

Pravtako so oproščeni davka na poslovni promet proizvodi v nadzorovanem tranzitu od rafinerij ali carinskih skladišč v druge rafinerije ali carinska skladišča.

ČLEN XXXVIII

Davek, naveden v členu XXXIV tega ukaza, obsega davek za vse posle o proizvodih, naštetih v navedenem členu, všteti nadrobno prodajo. Vendar način obdavčenja, določen v tem delu tega ukaza, ne velja za prodajo v trgovinah z mešanim blagom (specerijskih trgovinah, trgovinah z barvami itd.).

Zgoraj navedeni odstotki davka obsegajo tudi davek na poslovni promet od uvoza - če gre za blago inozemskega izvora - ali od prenosa - če gre za v tuzemstvu proizvedeno blago - naslednjih proizvodov :

- 1) surovo naravno petrolejsko olje, ki je določeno za obdelavo ;
- 2) ostanki od obdelave mineralnih olj, ki so določena za predelavo ;
- 3) druga mazilna olja, ki so določena za izdelavo belih olj in za predelavna sredstva.

ČLEN XXXIX

V primeru, če se cena spremeni za več ko 25%, bo povprečna cena, določena v členu XXXV tega ukaza za mazilna mineralna olja, spremenjena s kasnejšim ukazom.

DEL IX

PREMOGOVA GORIVA

ČLEN XL

Od poslovnega prometa spodaj naštetega premogovega goriva se plača davek na poslovni promet enkrat za vslej v naslednji izmeri :

a) uvožena premogova goriva : 5.50%
premog in druga naravna premogova goriva : koks ;

b) domača premogova goriva : 4%
premog in druga naravna premogova goriva.

Ti odstotki se odmerijo :

- 1) pri prodajah, ki jih izvrši zavod za preskrbo s premogom (Ente Approvvigionamento Carboni), od skupne cene, zaračunane kupcu.

Če ta zavod premog proda pod pogojem, da kupec plača mejni davek, računa zavod davek od cene, ki jo zaračuna v fakturi, kupec pa mora plačati davek od zneska mejnega davka obenem s plačilom tega davka, ko izreši blago ;

- 2) pri prodajah, ki jih izvrši tuzemski proizvajalec : od skupne cene, zaračunane kupcu ;
- 3) pri uvozu iz inozemstva, izvršenem brez posredovanja zavoda za preskrbo s premogom : od uvozne vrednosti, ki jo mora carinski urad računati po predpisih člena 18 zakona z dne 19. junija 1940 št. 762.

Pri prodajah, ki jih zavod za preskrbo s premogom ali tuzemski proizvajalci izvršijo napram ustanovam državne uprave, se davek plača na podlagi nove izmere 3% ; če pa te ustanove blago prodajo naprej, veljajo izmere davka pod a) in b) tega člena.

ČLEN XLI

Davek po prejšnjem členu se mora plačati :

- a) po zavodu za preskrbo s premogom ali tuzemskih proizvajalcih v času prve prodaje, neglede na osebo kupca, na podlagi redne fakture ter na reden način in v rednih obrokih ;
- b) v gotovini carinskemu uradu v višini mejnega davka, če je bila prodaja izvršena po zavodu za preskrbo s premogom pod pogojem, da kupec plača carinske pristojbine ;
- c) v gotovini carinskemu uradu ob izrešitvi blaga pri tistih uvozi, ki jih kdorkoli izvrši brez posredovanja zavoda za preskrbo s premogom.

ČLEN XLII

Odstotna izmera davka, ki jo določa člen XL, obsega davek, ki bi se moral plačati od vseh trgovskih poslov glede tam navedenega blaga, glede koksa, ki ga proizvajajo koksarne in plinarne, in glede stisnjenega goriva (briketi iz premogovega praha in podobno), ki je bilo izdelano iz uvoženega ali domačega premogovega prahu, všteti nadrobne prodaje.

DEL X

MEDICINSKE SPECIALITETE

ČLEN XLIII

Od poslovnega prometa medicinskih specialitet, ki veljajo za takšne po kr. zak. odloku z dne 7. avgusta 1925 št. 1732, spremenjenem v zakon z dne 9. januarja 1927 št. 56, in pravilniku, odobrenem s kr. odl. z dne 3. marca 1927 št. 478, se plača davek na poslovni promet enkrat za vselej v izmeri 6% ; davek plača izdelovalec ali proizvajalec o priliki prodaje, neglede na kupca, na podlagi skupne prodajne cene in na redni način. Če se zdravila prodajo koncesionarnim prodajalcem, se plača davek v enaki izmeri od cene, ki velja za trgovce na debelo.

Pri proizvodih inozemskega izvora se plača davek pravtako enkrat za vselej v izmeri 10% ; v tem primeru odmeri in pobere davek carinski urad ob izrešitvi blaga na podlagi uvozne vrednosti, izračunane po določbah čl. 18 zakona z dne 19. junija 1940 št. 762.

ČLEN XLIV

V smislu prejšnjega člena velja za izdelovalca ali proizvajalca vsakdo, ki naroči pripravo ali obdelavo medicinskih specialitet pri drugih izdelovalcih, ali ki opravi zaključne operacije za stavljanje teh zdravil v promet.

Za proizvajalce veljajo tudi drogeristi, ki izdelujejo medicinske specialitete v svoji delavnici, ki je neposredni zvezi z njihovo trgovino.

ČLEN XLV

Izdelovalci medicinskih specialitet, ki prodajajo svoje proizvode občinstvu v lastnih drogerijah, morajo plačati v členu XLIII omenjeni davek na poslovni promet na redni način in v rednih rokih na podlagi skupne cene in spremnega računa, ki se mora izstaviti v dvojniku za vsako odpremo proizvodov v njihove prodajalnice. Ta davek se plača poleg davka od nadrobne prodaje, ki se mora plačati v pavšalnem znesku po obstoječih predpisih.

ČLEN XLVI

Zaradi plačila davka na poslovni promet v izmeri po členu XLIII tega ukaza morajo drogeristi, ki izdelujejo medicinske specialitete v lastni prostorih, ki so v zvezi z njihovo prodajalnico, voditi v teh prostorih posebno knjigo o proizvodih in izdaji zalog, ki jo mora pred uporabo overiti pristojni registrski urad.

Medicinske specialitete, izdelane v delavnici, se morajo dnevno vpisati med „prejemke“ v tej knjigi, pri čemer mora biti za vsako zdravilo navedena označba zdravila, številka serije ali kategorije in količina.

Zdravila, ki se prodajajo v drogeriji, se morajo dnevno vpisati med „izdatke“ z navedbo cene na debelo.

Vsak teden v ponedeljek mora drogerist na podlagi vpisov v to knjigo zalog plačati na redni način (z nalepitvijo obeh delov dvojnih davčnih znamk v knjigo zalog ali potom poštnega tekočega računa) davek v smislu člena XLIII tega ukaza od proizvodov, ki so bili oddani v prodajalnice in prodani v prejšnjem tednu z nedeljo vred. Ta davek se plača poleg davka od nadrobne prodaje, ki se mora plačati v pavšalnem znesku po obstoječih predpisih.

Od medicinskih specialitet, prodanih trgovcem na debelo ali drugim drogerijam, mora plačati drogerist davek po členu XLIII tega ukaza na redni način in v rednih rokih na podlagi fakture ali enakovredne listine, čije podatki se morajo vpisati v knjigo zalog med „izdatke“.

ČLEN XLVII

Davek po členu XLIII tega ukaza obsega davek od vseh trgovskih poslov z medicinskimi specialitetami, izvršenih po prodaji s strani izdelovalca (če gre za v tuzemstvu izdelana zdravila) ali po uvozu (če gre za tuje proizvode), razen od nadrobne prodaje.

ČLEN XLVIII

Brezplačna oddaja vzorcev medicinskih specialitet, ki jih dajejo izdelovalci zdravnikom, ne velja za obdavčljiv posel, pod pogojem :

- a) da se vzorci izročijo ali pošljejo obenem s spremnim pismom ali seznamom, ki vsebuje točne podatke v vzorcih, posebno pa označbo zdravila, številko serije ali kategorije in količino zdravil, toda brez označbe cene ali vrednosti ;

b) da ima napisni listič ovoj vsake poedine, medicinske specialitete označbo : „brezplačni vzorec za zdravnike, prodaja prepovedana“.

Če katerekoli teh pogojev ni izpolnjen, se mora plačati davek na poslovni promet po členu XLIII tega ukaza.

DEL XI

TRSKE IN POLENOVKE

ČLEN XLIX

Davek na poslovni promet od trgovskega prometa s trskami (posušenimi ali nasoljenimi) ter polenovkami se plača enkrat za vselej v višini 7% pri trskah in 9% pri polenovkah. Davek odmeri in izterja carinski urad pri izrešitvi blaga na podlagi uvozne vrednosti, računane v smislu čl. 18 zakona z dne 19. junija 1940 št. 672.

ČLEN L

Davek, ki se plača po določbah prejšnjega člena, vključuje davek, ki bi se moral plačati od trgovskih poslov s trskami (posušenimi ali nasoljenimi) ter polenovkami po njihovem uvozu, 'zvezmši' nadrobno prodajo.

Posebni davčni predpisi po prejšnjem členu ne veljajo za predelano trsko in polenovko, ki se prodaja specialno pakirana.

DEL XII

SLADKOR

ČLEN LI

Razen v kolikor določa čl. IV tega ukaza, se plačuje davek na poslovni promet od trgovskih poslov s sladkorjem enkrat za vselej v naslednji izmeri :

- a) 5% od tuzemskega sladkorja ;
- b) 8.50% od inozemskega sladkorja.

ČLEN LII

Davek po prejšnjem členu se mora plačati :

- 1) od tuzemskega sladkorja :
po proizvajalcu, ko prodaja proizvod kateremukoli kupcu, na podlagi skupne prodajne cene, na redni način in v rednih rokih ;
- 2) od sladkorja inozemskega izvora :
v gotovini carinskemu uradu pri izrešitvi blaga, na podlagi uvozne vrednosti, izračunane po čl. 18 zakona z dne 19. junija 1940 št. 762.

ČLEN LIII

Davek, plačan po prednjih členih, obsega davek, ki bi se moral plačati od prodajnih poslov, sklenjenih po prodaji po proizvajalcu ali po uvozu, razen od nadrobne prodaje.

ČLEN LIV

Od sladkorja, ki je namenjen za uporabo v industriji, se mora plačati davek na poslovni promet v izmeri 2%, in sicer :

a) od tuzemskega sladkorja :

ko ga prodaja proizvajalec neposredno dotičnemu industrijeu, in sicer plača davek proizvajalec na podlagi skupne prodajne cene ;

b) od inozemskega sladkorja, ki ga je dotični industrijec neposredno kupil v inozemstvu : pri uvozu, davek pobere carinski urad na podlagi vrednosti, računane po čl. 18 zakona z dne 19. junija 1940 št. 762.

Industrijec, ki namerava sladkor uporabiti v industriji, mora to dokazati :

1) pri nakupih od tuzemskih proizvajalcev s predložitvijo potrdila, ki ga izstavi pristojna trgovska zbornica ;

2) pri uvozu sladkorja iz inozemstva s posebno označbo v uvozni prijavi.

Industrijec, ki uporablja sladkor v svoji industriji, a izjemoma prodaja sladkor, ki ga je kupil ali uvozil in plačal zanj davek na poslovni promet v izmeri, ki jo določa ta člen, mora plačati davek od sladkorja, ki ga prodaja dalje, v izmeri 3% od cene, ki jo zaračuna kupecu. V enaki izmeri se mora plačati davek, če tak industrijec vrši nadrobno prodajo sladkorja občinstvu v svojih lastnih trgovinah, in sicer poleg davka, ki ga plača od nadrobne prodaje na podlagi dogovora o pavšalnem plačilu davka v skladu z veljavnimi predpisi.

DEL XIII

ZAČIMBE

ČLEN LV

Davek na poslovni promet od trgovskih poslov s spodaj navedenimi proizvodi se plačuje enkrat za vselej v izmeri 18% ter ga odmeri in pobere carinski urad pri izrešitvi blaga na podlagi avozne vrednosti, izračunane po čl. 18 zakona z dne 19. junija 1940 št. 762.

Tarifna postavka	82	—	poper in piment
"	"	83	— vanilja
"	"	84	— cimetovala stebala in cvet
"	"	85	— klinčki
"	"	86	— moškati oreh z ali brez lupin
"	"	87	— macis
"	"	88	— amom in kardamom
"	"	90	— ingver.

ČLEN LVI

Davek, plačan po prejšnjem členu, obsega davek, ki bi se moral plačati od zgoraj naštetih proizvodov od vseh prodaj po uvozu blaga, razen od nadrobne prodaje, in obsega tudi davek od vseh kasnejših poslov, razen nadrobne prodaje, glede zaloga, ki jih imajo uvozniki in trgovci na debelo na dan, ko stopi ta ukaz v veljavo. Davek, ki je bil od takih kasnejših poslov že plačan, se ne povrne.

Posebno obdavčenje, predpisano v prejšnjem členu, nevelja za tam naštete proizvode, če so preparirani in se prodajajo v posebnem pakiranju.

DEL XIV

METANOV PLIN

ČLEN LVII

Za trgovske posle glede naravnega in sintetičnega metanovega plina, namenjenega za katerokoli svrho, znaša davek na poslovni promet 4.50% in ga plača enkrat za vselej proizvajalec, ko proda blago komurkoli, in sicer na podlagi skupne prodajne cene, na redni način in v rednih rokih.

Posebni način obdavčenja po prejšnjem odstavku ne velja za mešanice metanovega plina z drugimi plini.

ČLEN LVIII

Davčna izmera po prejšnjem členu obsega davek za vse trgovske posle glede naravnega in sintetičnega metanovega plina, vštevisi prodajo občinstvu.

DEL XV

SVEŽI KVAS ZA PEKO KRUHA

ČLEN LIX

Za trgovske posle glede svežega kvasa za peko kruha znaša davek na poslovni promet 5% in ga plačajo proizvajalci tako, kakor določa naslednji člen.

ČLEN LX

Proizvajalci svežega kvasa za peko kruha morajo voditi poseben seznam prodaj, v katerega morajo kronološko vpisati vse dobave ali pošiljke svežega kvasa, ki jih izvršijo kupcem ali lastnim depozitom ali zastopnikom, pri čemer morajo pri vsaki pošiljki ali spediciji zabeležiti dan, ko se izvrši, podatke prejemnika, količino kvasa in ceno.

V prvih petih dneh vsakega mesca mora proizvajalec od skupnega zneska prodaj, razvidnih iz omenjenega seznama, plačati davek tako, da ga nakaže neposredno na poštni tekoči račun pristojnega registrskega urada.

Prodajni seznam se mora pred uporabo predložiti pristojnemu registrskemu uradu, da opravi obličnosti po čl. 112 pravilnika, odobrenega s kr. odl. z dne 26. januarja 1940 št. 10.

ČLEN LXI

Pri uvozu svežega kvasa za peko kruha iz inozemstva odmeri in pobere davek v izmeri 8.50% carinski urad ob izrešitvi blaga na podlagi uvozne vrednosti, računane po čl. 18 zakona z dne 19. junija 1940 št. 762.

ČLEN LXII

Davek po prejšnjih členih obsega davek, ki bi se moral plačati za vse trgovske posle glede svežega kvasa za peko kruha, razen prodaje občinstvu.

DEL XVI

PROPANOV IN BUTANOV PLIN IN NJUNE MEŠANICE

ČLEN LXIII

Za trgovske posle glede tekočega komercialnega propanovega in butanovega plina ter njunih mešanic (tarifna postavka 272) znaša davek na poslovni promet 21% in ga plačajo enkrat za vselej :

- a) pri plinu domače proizvodnje : rafinerije ob prodaji blaga komurkoli, na podlagi skupne prodajne cene ter na redni način in v rednih rokih ;
- b) pri plinu inozemskega izvora : v gotovini carinskemu uradu ob izrešitvi blaga na podlagi uvozne vrednosti, računane po čl. 18 zakona z dne 19. junija 1940 št. 762.

ČLEN LXIV

Davek po prejšnjem členu obsega davek, ki bi se moral plačati za vse prenosne posle glede propanovega in butanovega plina in njunih mešanic po prodaji s strani rafinerij ali po uvozu, všteti nadrobno prodajo, ter obsega tudi davek za kasnejše posle glede zalog, ki so obstojale na dan 31. decembra 1950 pri proizvajalcih mešanic, pri koncesionarjih in trgovcih na drobno. Vendar se ne povrne davek, ki je bil za kasnejše posle glede teh zalog že plačan.

DEL XVII

SPLOŠNE DOLOČBE

ČLEN LVIII

Računi ali fakture, ki se izdajo glede trgovskih poslov, od katerih je davek po predpisih tega ukaza plačan v dogovorjenem pavšalnem znesku ali kjer davka ni plačati, ker je že obsežen v skupni izmeri davka, ki se je plačal enkrat za vselej, so podvržene kolkovni dolžnosti po členu 24 zakona z dne 19. junija 1940 št. 762 s kasnejšimi popravki. Če so v teh listinah posebej zaračunani stroški prevoza, embalaže ali podobno, se plača davek na poslovni promet od teh zneskov v redni izmeri in na redni način.

Ta ukaz stopi v veljavo na dan, ko se objavi v Uradnem listu, v skladu z že izdanimi upravnimi navodili pa učinkuje od 1. januarja do 31. decembra 1951.

V Trstu, dne 16 februarja 1951.

Ref.: LD/A/51/20

CHARLES C. BLANCHARD
brigadni general ameriške vojske
generalni ravnatelj za civilne zadeve

Ukaz št. 36

PREDPISI O IZDAJANJU DELNIC IN OBVEZNIC TRGOVSKIH DRUŽB

Ker imam za priporočljivo izdati predpise o izdajanju delnic in obveznic trgovskih družb v tistem delu Svobodnega tržaškega ozemlja, ki ga upravljajo britsko-ameriške sile,

zato jaz, **CHARLES C. BLANCHARD**, brigadni general ameriške vojske, generalni ravnatelj za civilne zadeve,

U K A Z U J E M:

ČLEN I

Do 30. junija 1952 je za ustanavljanje trgovskih družb z glavnico nad 250.000.000 lir potrebno dovoljenje oddelka za finance v sporazumu z oddelkom za proizvodnjo in z oddelkom za trgovino.

Pravtako je potrebno to dovoljenje za zvišanje glavnice proti plačilu in za izdajo obveznic teh družb, če skupaj presegajo znesek 250.000.000 lir, čeprav se sklenejo ali izvršijo v več obrokih po dnevu, ko stopi ta ukaz v veljavo.

V veljavi ostanejo predpisi kr. zak. odloka z dne 17. julija 1937 št. 1400 s kasnejšimi spremembami o zaščiti štednje in ureditvi dajanja posojil.

ČLEN II

Ta ukaz stopi v veljavo na dan, ko se objavi v Uradnem listu, v skladu z že izdanimi upravnimi navodili pa učinkuje njegovi predpisi od 20. januarja 1951 dalje.

V TRSTU, dne 16. februarja 1951.

Ref.: LD/A/51/24

CHARLES C. BLANCHARD
brigadni general ameriške vojske,
generalni ravnatelj za civilne zadeve

Ukaz št. 37

NOVA DOVOLJENJA ZA ZAČASNI UVOZ

Ker sodim, da je priporočljivo izdati nova dovoljenja za začasni uvoz v tisti del Svobodnega tržaškega ozemlja, ki ga upravljajo britsko-ameriške sile,

zato jaz, **CHARLES C. BLANCHARD**, brigadni general ameriške vojske, generalni ravnatelj za civilne zadeve,

U K A Z U J E M :

ČLEN I

Dovoli se začasni uvoz spodaj naštetega blaga za tam navedene namene in za dobo šest mesecev :

OPIS BLAGA	Namen začasnega uvoza	Najmanjša dovoljena količina uvoza	Skrajni rok za zopetni izvoz
1. Zapestnice	za opremo s kamni raznih barv vrste „strass“	100 komadov	6 mesecev
2. Odrezki pletenin iz bombaža ter iz bombaža, mešanega z umetnimi vlakni, ter odpadkov bombaža in umetne svile	Za izdelavo tkiva	50 kg	6 mesecev
3. „Corozo“ in semena palme „dum“	Za izdelavo gumbov (dovoljenje velja od 4. oktobra 1950)	100 kg	1 leto

ČLEN II

Ugodnost začasnega uvoza surove jute za izdelavo tekstilij, tudi šivanega blaga (vreč, pregrinjal itd.) po kr. zak. odloku z dne 22. oktobra 1931 št. 104, spremenjenem v zakon z dne 18. januarja 1932 št. 85, se za dobo 6 mesecev od 25. avgusta 1950 razširi tudi na izdelavo izdelkov iz jute, mešane z drugimi tekstilnimi vlakni.

Ta ukaz stopi v veljavo na dan, ko se objavi v Uradnem listu ter v skladu z že izdanimi upravnimi navodili učinkuje od 12. januarja 1951 dalje.

V Trstu, dne 16. februarja 1951.

CHARLES C. BLANCHARD

brigadni general ameriške vojske
generalni ravnatelj za civilne zadeve

Ref.: LD/A/51/25

Upravni ukaz št. 8

IMENOVANJE ČLANOV ODBORA TRŽAŠKE BORZE

Ker je potekla funkcijska doba članov odbora tržaške borze in so potrebna nova imenovanja, zato jaz, VONNA F. BURGER, polkovnik F.A., izvršni ravnatelj pri generalnem ravnatelju za civilne zadeve,

ODREJAM:

1. — Za člane oziroma nadomestne člane odbora tržaške borze se imenujejo:

- 1) rag. Francesco BENEDETTO, zastopnik Z.V.U., član;
- 2) dr. Domenico PICUCCI, zastopnik emisijskih zavodov, član;
- 3) prof. dr. Giorgio MANNI, zastopnik Clearing-odbora, član;
- 4) g. Giovanni DINON, zastopnik Zbornice za trgovino, član;
- 5) dr. Carlo PODESTA', zastopnik Zbornice za trgovino, član;
- 6) rag. Giuseppe TIRRONI, zastopnik Zbornice za trgovino, član;
- 7) rag. Dario ZAFFIROPULO, zastopnik Zbornice za trgovino, član;
- 8) dr. inž. Giusto MURATTI, zastopnik emisijskega zavoda, nadomestni član;
- 9) g. Dante DEL PIERO, zastopnik Zbornice za trgovino, nadomestni član;
- 10) rag. Renato FERRAILOLO, zastopnik Zbornice za trgovino, nadomestni član;
- 11) rag. Cataldo L'EPISCOPO, zastopnik Zbornice za trgovino, nadomestni član.

2. — Ta ukaz stopi v veljavo na dan, ko ga podpišem.

V Trstu, dne 6. februarja 1951.

VONNA F. BURGER

polkovnik F. A.
izvršni ravnatelj pri
generalnem ravnatelju za civilne zadeve

Ref.: LD/B/51/7

Upravni ukaz št. 9

IMENOVANJE ODBORA „USTANOVE ZA TURIZEM“ V TRSTU

Ker je funkcijska doba odbora „Ustanove za turizem“ v Trstu, ki je bil imenovan z upravnim ukazom št. 18 z dne 17. oktobra 1947, spremenjenim z upravnim ukazom št. 27 z dne 21. aprila 1950 potekla in je zato potrebno imenovati nov odbor,

zato jaz, VONNA F. BURGER, polkovnik F. A., izvršni ravnatelj pri generalnem ravnanju za civilne zadeve,

ODREJAM:

1. — V smislu člena 5 in 6 kr. zak. odleka z dne 20. junija 1935 št. 1425, spremenjenega v zakon s kr. odl. z dne 3. februarja 1936 št. 413, se imenujejo za člane novega odbora Ustanove za turizem v Trstu:

odv. SLOCOVICH Piero	— predsednik ustanove „Azienda Autonoma di Soggiorno e Turismo“ v Trstu
g. ALBERTI Steno	— za Zbornico za trgovino, industrijo in kmetijstvo
dr. inž. JUEIS Umberto	— isto
rag. MAINERI Augusto	— predsednik Združenja hotelirjev
g. POSTOGNA Dario	— predstavnik hotelskih uslužbencev
g. SKOFF Gualtiero	— predstavnik potovalnih agencij (delodajalcev)
dr. RINALDINI Doro	— predstavnik potovalnih agencij (delojemalcev)
g. PADOA Carlo	— izvedenec za turizem
prof. dr. SCIOLIS Narciso	— isto
dr. HAUSBRANDT Roberto	— isto
dr. MICELI Sebastiano	— predstavnik cohškega predsednika
dr. VISAL Giorgio	— predstavnik predsednika Zbornice za trgovino, industrijo in kmetijstvo

predsednik pokrajinskega zastopstva
župan v Trstu.

2. — Na svoji prvi seji izvoli novi odbor predsednika odbora izmed svojih članov in sporoči to Zavezniški vojaški upravi.

3. — Ko Zavezniška vojaška uprava prejme sporočilo o izvolitvi predsednika odbora, bo izdala nadaljni ukaz o njegovem uradnem imenovanju.

4. — Ta ukaz stopi v veljavo na dan, ko ga podpišem.

V Trstu, dne 12. februarja 1951.

VONNA F. BURGER

polkovnik F. A.

izvršni ravnatelj pri

generalnem ravnanju za civilne zadeve

Ref.: LD/A/51/9

VSEBINA

Ukaz

Stran

št. 29 Predpisi o poškodovanih in dvignjenih trgovski ladjah - Dodatek k Ukazu št. 126/1950	73
št. 30 Dodelitev osebja v železničarskih menzah trgovskemu oddelku Enotne blagajne za družinske doklade	73
št. 31 Sprememba Ukaza št. 298/1948 - Predpisi o zadrugah	74
št. 32 Preklie zakona z dne 22. januarja 1934 št. 401, ki spreminja kr. zak. odlok z dne 13. novembra 1924 št. 1825 o zasebnopravnih službenih pogodbah	76
št. 33 Predpisi o uvozu in tranzitu rastlin, semen, sadja, zelenjave in rastlinskih proizvodov - Sprememba Ukaza št. 232/49	77
št. 34 Novi dodatki k začasnim predpisom za izvajanje nove carinske tarife	78
št. 35 Posebni predpisi o plačilu davka na poslovni promet za leto 1951 za nekatere vrste dohodkov	81
št. 36 Prepisi o izdajanju delnic in obveznic trgovskih družb	102
št. 37 Nova dovoljenja začasni uvoz	103

Upravni ukaz

št. 8 Imenovanje članov odbora tržaške borze	104
št. 9 Imenovanje odbora „Ustanove za turizem“ v Trstu	105